



CỤC ĐĂNG KIỂM VIỆT NAM
VIETNAM REGISTER

GIẤY CHỨNG NHẬN
CÔNG NHẬN NĂNG LỰC CƠ SỞ CUNG CẤP DỊCH VỤ
CERTIFICATE OF APPROVAL FOR SERVICE SUPPLIER

Số: 378/19TB-SSC
No.:

CỤC ĐĂNG KIỂM VIỆT NAM CHỨNG NHẬN
VIETNAM REGISTER CERTIFIES THAT

Cơ sở/ Service Supplier: Công ty TNHH Thương mại và Dịch vụ Kỹ thuật Hàng Hải
Maritime trading and service technology Co., Ltd.
Số phân biệt: DV09038

Địa chỉ/ Address: Số 33 lô 7C Lê Hồng Phong, Phường Đông Khê, Quận Ngô Quyền, TP. Hải Phòng
No.33-Lot 7C Le Hong Phong, Dong Khe Ward, Ngo Quyen Dist, Hai Phong City

Đã được đánh giá và công nhận năng lực để cung cấp (các) dịch vụ sau đây phù hợp với QCVN 65: 2015/BGTVT "Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về đánh giá năng lực cơ sở chế tạo và cung cấp dịch vụ tàu biển" (sau đây gọi là "Quy chuẩn"):

Has been assessed and approved to provide the following service(s) in compliance with the QCVN 65: 2015/BGTVT "National Technical Regulation on the assessment sea-going ship's manufactures and service suppliers". (hereinafter refer to as "the Regulation"):

- 1. Bảo dưỡng, thử và kiểm tra các thiết bị thông tin liên lạc VTĐ và hàng hải lắp đặt trên tàu/ Servicing, testing, inspection of shipborne GMDSS equipment and navigation equipment**
 - 2. Thử chức năng VDR và S-VDR/ Performance test of the VDR and S-VDR**
- (Xem phụ bản số 378/19TB-SSCR/ See appendix No. 378/19TB-SSCR)

Giấy chứng nhận này có hiệu lực đến ngày:
This Certificate is valid until:

20 tháng 01 năm 2024

với điều kiện phải được xác nhận chu kỳ phù hợp với Quy chuẩn.
subject to periodical endorsement in accordance with the Regulation.

Ngày ấn định đánh giá chu kỳ:
Periodical assessment date:

20 tháng 07 năm 2021

Cấp tại:
Issued at

Hà Nội

Ngày:
Date

14 tháng 06 năm 2019



Nguyễn Vũ Hải
Vice General Director

XÁC NHẬN CHU KỶ
PERIODICAL ENDORSEMENT

Căn cứ vào kết quả đánh giá chu kỳ, xác nhận tình trạng của cơ sở cung cấp dịch vụ được duy trì phù hợp với Quy chuẩn.

Based on the periodical assessment, the condition of the service supplier is maintained in compliance with the Regulation.

Ngày: 28 tháng 12 năm 2021
 Date

CỤC ĐĂNG KÝ VIỆT NAM
VIETNAM REGISTER



GIÁM ĐỐC
Ks. Bùi Đức Dũng

GHI CHÚ - REMARKS:

Giấy chứng nhận này mất hiệu lực khi:

The Certificate may be cancelled in cases:

- Cơ sở thực hiện cung cấp dịch vụ không đúng các yêu cầu hoặc kết quả ghi sai.
 The service provided is improperly carried out or the results are improperly reported.
- Đăng kiểm viên nhận thấy có những thiếu sót trong hệ thống hoạt động của Cơ sở.
 The surveyor has found major deficiencies in the operating system of the Service Supplier.
- Cơ sở không thông báo những thay đổi lớn trong hệ thống hoạt động của Cơ sở tới VR.
 The Service Supplier fails to inform of any alteration in the system to Vietnam Register.



CỤC ĐĂNG KÍ VIỆT NAM
VIETNAM REGISTER

**PHỤ BẢN GIẤY CHỨNG NHẬN
CÔNG NHẬN NĂNG LỰC CƠ SỞ CUNG CẤP DỊCH VỤ**

Số: 378/19TB-SSCR
No:

APPENDIX TO CERTIFICATE OF APPROVAL
FOR SERVICE SUPPLIER

Kèm theo Giấy chứng nhận công nhận năng lực cơ sở cung cấp dịch vụ số: 378/19TB-SSC
Appendix to certificate of approval for service supplier No.:

Số No.	Loại thiết bị, tên nhà chế tạo Type of appliances, manufacturer	Phù hợp với quy định In accordance with the requirements
1	Bảo dưỡng, thử và kiểm tra các thiết bị thông tin liên lạc VTĐ và hàng hải lắp đặt trên tàu Servicing, testing, inspection of shipborne GMDSS equipment and navigation equipment	Các yêu cầu của chương III, IV và V - SOLAS 74, đã được sửa đổi bổ sung Các yêu cầu liên quan của IMO Relevant requirements of IMO
2	Thử chức năng VDR và S-VDR Performance test of the VDR and S-VDR - Headway Maritime Technology Co.,Ltd. (HMT-100A, HMT-100, HMT-100A & HMT-S100).	Các yêu cầu liên quan của IMO Relevant requirements of IMO

Cấp tại Hà Nội Ngày 14 tháng 06 năm 2019
Issued at Hà Nội Date

CỤC ĐĂNG KÍ VIỆT NAM
VIETNAM REGISTER



Nguyễn Vũ Hải
Vice General Director